

Examples of radio communication - Beispiele für die Funkkommunikation

Rolling	Rollen/ich rolle	Where are you?	Wo bist du ? Was ist Ihre Position ?
Take off	Abflug	heading three five zero turn to three five zero	Richtung 350 / Kurs auf 350 Wenden auf Kurs 350 /Richtung 350
I'm landing, I gonna land	Ich lande/ich werde landen	Above clouds, below clouds	Über den Wolken, Unter den Wolken
I turning to right, to left, turn to three five zero heading three five zero	Ich drehe nach rechts/nach links Richtung 350 drehen Ich fliege auf Kap 350	Between clouds and ground	Zwischen Wolken und Boden
I'm climbing, I'm going down climb, go down, he goes down a bit	Ich steige auf , Ich steige aus, Aufsteigen, Aussteigen, Er steigt etwas aus	On deck, stay high	Bodennah, Bleiben Sie in grosser Höhe !
I'm going to grid one two three four dash five, go to grid 1234 dash 5	Ich fliege nach Quadrat 1234 Strich 5, Nach Quadrat 1234 Strich 5 fliegen	Upper Lower	Höher ! Weiter unten/Unten
I turn back to the base, to north, I turn back to the fight	Ich fliege nach Flugplatz zurück, Ich fliege nach Norden zurück, Ich fliege nach Kampf zurück	Check six, watch out	6 prüfen (sechs prüfen), Herum Aufmerksam !
Visual , I see him, I see you	Visuell, Ich sehe ihn, Ich sehe dich,Nicht gesehen	Same level	Auf der gleichen Höhe
Blind, I can't see you, no joy	Ich sehe nichts	Smoke, contrails	Rauch , Kondensstreifen
I need support, I need help	Ich brauche Hilfe	One O nine Jug One ninety One ten	Einsnull neun /Me einsnull neun P vier sieben - P sieben und vierzig Eins neun null Focke Wulf 190 Eins zehn - Me eins zehn
Need cover grid one two three four dash five	Ich brauche Luftunterstützung im Qadrat 1234 Strich 5	Go around, turn around	Umgehen, Umkehren
Break now !	Break jetzt ! Sofort wenden !	Bomb away, delay five seconds	Bomben weg ! Detonation Verspätung 5 Sekunden
Splash ! Hit, smoked	Ich habe ihn erschossen ! Getroffen ! Zerstört !	Out of amo, out of ammunition	Keine Munition mehr
I'm following you, follow me	Ich folge dir, Folg mir, Folgt mir !	I'm low fuel, hundred liters left	Ich habe wenig Treibstoff, 100L habe Ich noch
Dive , I'm diving on target, he dives	Stürzen , Ich stürze auf das Ziel , er stürzt	Green flare, red flare, Shot a flare	Grüne Leuchtrakete/rote Leuchtrakete, Eine Leuchtrakete schiessen
Slow down, speed up, he is faster	Verlangsamten / langsamer ! eschleunigen / schneller ! Er ist schneller !	Target covered	Das Ziel ist mit Luftjagd abgedeckt
Waggle	Wackeln	Plane damaged, pilot wounded	Flugzeug beschädigt ! Pilot verwundet !
		Switch airfield, switch target	Flugplatz ändern, Ziel ändern

For listen an english phrase, copy - paste it here <https://www.deepl.com/translator> and hit this sign lower in the window

Um einen englischen Ausdruck zu hören, kopieren Sie ihn und fügen Sie ihn hier ein <https://www.deepl.com/translator> und klicken Sie auf dieses Zeichen unten

